



Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov

2023/0124(COD)

24.1.2024

MNENJE

Odbora za notranji trg in varstvo potrošnikov

za Odbor za okolje, javno zdravje in varnost hrane

o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o detergentih in površinsko aktivnih snoveh, spremembi Uredbe (EU) 2019/1020 in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 648/2004 (COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD))

Pripravljalca mnenja: Maria da Graça Carvalho

PA_Legam

KRATKA OBRAZLOŽITEV

Uvod

Detergenti so del vsakdana vseh državljanov Unije. Glede na pomanjkljivosti, ki so bile ugotovljene, ko je bila leta 2019 opravljena ocena uredbe o detergentih, ter glede na dejstvo, da je skladen in stabilen regulativni okvir bistvenega pomena za pospešitev zelenega in digitalnega prehoda, pripravljavka mnenja pozdravlja Komisijin predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o detergentih in površinsko aktivnih snoveh, spremembi Uredbe (EU) 2019/1020 in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 648/2004.

Pripravljavka mnenja je v okviru deljene in izključne pristojnosti odbora IMCO vložila predloge sprememb, osredotočene predvsem na naslednja tri področja: oznaka CE, digitalni potni list izdelka in digitalno označevanje.

Pripravljavka mnenja se je pri pripravi tega mnenja ravnala po petih ključnih vodilnih načelih: **varstvo potrošnikov, zmanjšanje upravnega bremena/birokracije, poenostavitev zahtev, preglednost in spodbujanje inovacij.**

1) Oznaka CE

Oznaka CE je orodje za dokazovanje skladnosti z veljavnimi pravili. V skladu s temi pravili je za ugotavljanje skladnosti in izjave o skladnosti z zakonodajo Unije pristojen izdelovalec, ne da pristojni organi izvedejo predhodna preverjanja v zvezi s tem. Poleg tega bo digitalni potni list izdelka v skladu s tem predlogom orodje, s katerim bodo izdelovalci dokazali, da izpolnjujejo zahteve iz te uredbe. Glede na vse to pripravljavka mnenja meni, da zadevnim izdelkom z oznako CE ne bi bila zagotovljena dodana vrednost, potrošnikom pa ne zaščita, temveč bi privedla do povečanja birokracije in upravnih bremen in podvajanja postopkov za ugotavljanje skladnosti. Zato pripravljavka mnenja predlaga, naj se črta.

2) Digitalni potni list izdelka

V skladu s predlogom Komisije bi bil digitalni potni list izdelka ustvarjen za vsako serijo izdelka. Da pa bi dosegli večjo učinkovitost in zmanjšali upravno breme, pripravljavka mnenja predlaga, da bi se digitalni potni list izdelka namesto tega nanašal na posamezen model izdelka. A hkrati predlaga tudi, da bi omogočili, da se nov potni list izdelka ustvari za določeno serijo, in sicer, če se spremeni formula ali sestava izdelka.

Poleg tega predlaga, da bi moral digitalni potni list izdelka prek sinergij harmonično soobstajati z drugimi potnimi listi izdelkov, predvidenimi v drugi zakonodaji, in sicer tako, da bi bil ustvarjen enoten digitalni potni list izdelka, ki bi združeval različne elemente, ki se zahtevajo v skladu z različnimi zakonodajnimi akti Unije.

3) Digitalno označevanje

Pripravljavka mnenja za namene zaščite potrošnikov predlaga hibridni sistem označevanja, ki bi vključeval fizično in digitalno etiketo, da bi povečali berljivost etikete in etiketo poenostavili. Na fizični etiketi bi bile tako na enostavnejši in čitljiv način navedene informacije o odmerjanju ter o zdravju in varnosti in izdelovalcu, na digitalni etiketi pa vse ostale ustrezne informacije. Pripravljavka mnenja si prizadeva za to, da bi končni uporabniki – namesto, da bi imeli prenatrpane, težko berljive etikete – informacije o varnosti in uporabi bolj razumeli, lažje brali in dostopali do njih ter da bi se povečala učinkovitost glede tega, kako se jim te informacije sporočajo.

Kot to razume pripravljavka mnenja, se bo do digitalne etikete in digitalnega potnega lista izdelka dostopalo prek istega nosilca podatkov.

PREDLOGI SPREMEMB

Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov poziva Odbor za okolje, javno zdravje in varnost hrane kot pristojni odbor, da upošteva:

Predlog spremembe 1

Predlog uredbe Uvodna izjava 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(14) Vsi gospodarski subjekti, ki sodelujejo v dobavni in distribucijski verigi, bi morali sprejeti ustrezne ukrepe za zagotovitev, da so na trgu Unije dostopni samo detergenti in površinsko aktivne snovi, ki so v skladu s to uredbo. Določiti je treba jasno in sorazmerno razdelitev obveznosti, ki ustrezajo vlogi vsakega gospodarskega subjekta v dobavni in distribucijski verigi.

Predlog spremembe

(14) Vsi gospodarski subjekti, ki sodelujejo v dobavni in distribucijski verigi, bi morali sprejeti ustrezne **in učinkovite** ukrepe za zagotovitev, da so na trgu Unije dostopni samo detergenti in površinsko aktivne snovi, ki so v skladu s to uredbo. Določiti je treba jasno in sorazmerno razdelitev obveznosti, ki ustrezajo vlogi vsakega gospodarskega subjekta v dobavni in distribucijski verigi.

Predlog spremembe 2

Predlog uredbe Uvodna izjava 17

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(17) Da se izdelovalcem olajša izpolnjevanje njihovih obveznosti iz te uredbe, bi bilo treba izdelovalcem s sedežem v Uniji omogočiti, da imenujejo pooblaščenega zastopnika, ki bi v njihovem imenu izvajal določene naloge. Poleg tega je treba za zagotovitev jasne in sorazmerne porazdelitve odgovornosti med izdelovalcem in pooblaščenim zastopnikom določiti seznam nalog, ki bi jih izdelovalci lahko zaupali pooblaščenemu zastopniku. Da bi se zagotovili izvršljivost in učinkovitost zahtev za nadzor trga ter da bi se na trg Unije dajali samo skladni detergenti in površinsko aktivne snovi, bi moralo biti

Predlog spremembe

(17) Da se izdelovalcem olajša izpolnjevanje njihovih obveznosti iz te uredbe, bi bilo treba izdelovalcem s sedežem v Uniji omogočiti, da imenujejo pooblaščenega zastopnika, ki bi v njihovem imenu izvajal določene naloge. **Takšno imenovanje bi moralo biti veljavno samo, če bi ga pooblaščen zastopnik pisno sprejel.** Poleg tega je treba za zagotovitev jasne in sorazmerne porazdelitve odgovornosti med izdelovalcem in pooblaščenim zastopnikom določiti seznam nalog, ki bi jih izdelovalci lahko zaupali pooblaščenemu zastopniku. Da bi se zagotovili izvršljivost in učinkovitost

imenovanje pooblaščenega zastopnika obvezno, kadar ima izdelovalec sedež zunaj Unije.

zahtev za nadzor trga ter da bi se na trg Unije dajali samo skladni detergenti in površinsko aktivne snovi, bi moralo biti imenovanje pooblaščenega zastopnika obvezno, kadar ima izdelovalec sedež zunaj Unije.

Predlog spremembe 3

Predlog uredbe Uvodna izjava 19

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19) Za zaščito delovanja notranjega trga in zagotovitev, da se doseže cilj zagotavljanja visoke ravni varovanja zdravja in okolja, je treba potrditi, da so detergenti in površinsko aktivne snovi iz tretjih držav, ki vstopajo na trg Unije, skladni tudi s to uredbo. Zlasti je treba zagotoviti, da so izdelovalci glede navedenih izdelkov izvedli ustrezne postopke ugotavljanja skladnosti. Določiti je treba tudi pravila za uvoznike, da se zagotovi, da detergenti in površinsko aktivne snovi, ki jih dajejo na trg, izpolnjujejo navedene zahteve ter da je dokumentacija, ki jo pripravijo izdelovalci, **in po potrebi oznaka CE** na voljo pristojnim nacionalnim organom za inšpekcijski pregled. Prav tako bi bilo treba določiti, da morajo uvozniki zagotoviti razpoložljivost potnega lista za take izdelke.

Predlog spremembe 4

Predlog uredbe Uvodna izjava 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) Ker imajo uvozniki ključno vlogo pri zagotavljanju skladnosti uvoženih detergentov in površinsko aktivnih snovi

Predlog spremembe

(19) Za zaščito delovanja notranjega trga in zagotovitev, da se doseže cilj zagotavljanja visoke ravni varovanja zdravja in okolja, je treba potrditi, da so detergenti in površinsko aktivne snovi iz tretjih držav, ki vstopajo na trg Unije, skladni tudi s to uredbo. Zlasti je treba zagotoviti, da so izdelovalci glede navedenih izdelkov izvedli ustrezne postopke ugotavljanja skladnosti. Določiti je treba tudi pravila za uvoznike, da se zagotovi, da detergenti in površinsko aktivne snovi, ki jih dajejo na trg, izpolnjujejo navedene zahteve ter da je dokumentacija, ki jo pripravijo izdelovalci, na voljo pristojnim nacionalnim organom za inšpekcijski pregled. Prav tako bi bilo treba določiti, da morajo uvozniki zagotoviti razpoložljivost potnega lista za take izdelke.

Predlog spremembe

(20) Ker imajo uvozniki ključno vlogo pri zagotavljanju skladnosti uvoženih detergentov in površinsko aktivnih snovi

na trgu Unije, bi morali pri dajanju detergenta ali površinsko aktivne snovi na trg na izdelku navesti svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni **naslov** in, **kadar so na voljo, elektronska komunikacijska sredstva, prek katerih so dosegljivi.**

Predlog spremembe 5

Predlog uredbe Uvodna izjava 22

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(22) Ker so distributerji in uvozniki blizu trga in imajo pomembno vlogo pri zagotavljanju skladnosti izdelkov, bi morali biti vključeni v naloge nadzora trga, ki jih izvajajo pristojni nacionalni organi, ter bi morali biti pripravljeni **na** dejavno **udeležbo** in navedenim organom zagotoviti vse potrebne informacije v zvezi z **zadevnim detergentom** ali površinsko **aktivno snovjo**.

Predlog spremembe 6

Predlog uredbe Uvodna izjava 24

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(24) **Oznaka CE, ki označuje skladnost detergenta s to uredbo, je viden rezultat celotnega postopka, ki obsega ugotavljanje skladnosti v širšem pomenu. Uredba (ES) št. 765/2008 Evropskega parlamenta in Sveta³⁶ določa splošna pravila za oznako CE. Navedena uredba**

na trgu Unije, bi morali pri dajanju detergenta ali površinsko aktivne snovi na trg na izdelku navesti svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni in **elektronski naslov.**

Predlog spremembe

(22) Ker so distributerji in uvozniki blizu trga in imajo pomembno vlogo pri zagotavljanju skladnosti izdelkov, bi morali biti vključeni v naloge nadzora trga, ki jih izvajajo pristojni nacionalni organi, ter bi morali biti pripravljeni dejavno **sodelovati** in navedenim organom zagotoviti vse potrebne informacije v zvezi **s skladnostjo zadevnega detergenta** ali površinsko **aktivne snovi, kadar pristojni nacionalni organ v ta namen poda utemeljeno zahtevo, ki je jasna in specifično povezana z detergentom, katerega dostopnost na trgu je distributer omogočil.**

Predlog spremembe

črtano

bi se morala uporabljati za detergente, na katere se nanaša ta uredba, da se zagotovi, da izdelki, ki so vključeni v prosti pretok blaga znotraj Unije, izpolnjujejo zahteve, ki zagotavljajo visoko raven zaščite javnih interesov, kot sta zdravje in okolje. V skladu z Uredbo (ES) št. 765/2008 bi morala biti oznaka CE edina oznaka skladnosti, ki označuje, da je detergent v skladu s harmonizacijsko zakonodajo Skupnosti.

³⁶ *Uredba (ES) št. 765/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. julija 2008 o določitvi zahtev za akreditacijo in nadzor trga v zvezi s trženjem proizvodov ter razveljavitvi Uredbe (EGS) št. 339/93 (UL L 218, 13.8.2008, str. 30).*

Predlog spremembe 7

Predlog uredbe Uvodna izjava 26

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(26) Etikete uporabnikom zagotavljajo pomembne informacije o uporabi in varnosti, kot je prisotnost povzročiteljev preobčutljivosti kože ali dihal (npr. alergenih dišav, konzervansov ali encimov) v detergentih in površinsko aktivnih snoveh. Z zagotavljanjem informacij o vsebnosti navedenih snovi na etiketah detergentov in površinsko aktivnih snovi lahko uporabniki z alergijami ali nagnjenostjo k alergijam sprejemajo informirane odločitve, s čimer se zmanjšajo morebitne reakcije, povezane z uporabo detergentov in površinsko aktivnih snovi. Zato je treba določiti zahteve glede označevanja detergentov in površinsko aktivnih snovi.

Predlog spremembe 8

Predlog spremembe

(26) Etikete uporabnikom zagotavljajo pomembne informacije o uporabi, **zdravju** in varnosti, kot je prisotnost povzročiteljev preobčutljivosti kože ali dihal (npr. alergenih dišav, konzervansov ali encimov) v detergentih in površinsko aktivnih snoveh. Z zagotavljanjem informacij o vsebnosti navedenih snovi na etiketah detergentov in površinsko aktivnih snovi lahko uporabniki z alergijami ali nagnjenostjo k alergijam sprejemajo informirane odločitve, s čimer se zmanjšajo morebitne reakcije, povezane z uporabo detergentov in površinsko aktivnih snovi. Zato je treba določiti zahteve glede označevanja detergentov in površinsko aktivnih snovi.

Predlog uredbe
Uvodna izjava 30

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(30) Informacije o pravilni količini detergenta, ki jo morajo potrošniki uporabiti pri dejavnostih čiščenja, in sicer informacije o odmerjanju, bi morale biti navedene na etiketi gospodinjskih detergentov za pranje perila in gospodinjskih detergentov za strojno pomivanje posode, da se prepreči **morebitna** prekomerna uporaba detergentov in s tem zmanjša skupna količina detergenta in površinsko aktivnih snovi, ki vstopajo v okolje.

Predlog spremembe 9

Predlog uredbe
Uvodna izjava 30 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe 10

Predlog uredbe
Uvodna izjava 31

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(31) Z digitalnim označevanjem bi se lahko izboljšalo sporočanje informacij, ki se označujejo, saj bi se preprečila prenatrpanost fizičnih etiket in uporabnikom omogočile različne možnosti

Predlog spremembe

(30) Informacije o pravilni količini detergenta, ki jo morajo potrošniki uporabiti pri dejavnostih čiščenja, in sicer informacije o odmerjanju, bi morale biti navedene na etiketi gospodinjskih detergentov za pranje perila in gospodinjskih detergentov za strojno pomivanje posode, da se prepreči prekomerna uporaba detergentov in s tem zmanjša skupna količina detergenta in površinsko aktivnih snovi, ki vstopajo v okolje.

Predlog spremembe

(30a) Da bi poskrbele, da je jezik, ki se uporablja na embalaži, končnim uporabnikom zlahka razumljiv, bi lahko države članice uporabile enake zahteve, kot so določene v členu 13 Uredbe (EU) št. 1169/2011 o zagotavljanju informacij o živilih potrošnikom.

Predlog spremembe

(31) Z digitalnim označevanjem bi se lahko izboljšalo sporočanje informacij, ki se označujejo, saj bi se preprečila prenatrpanost fizičnih etiket in uporabnikom omogočile različne možnosti

branja, ki so na voljo samo v digitalnih oblikah, kot so večja pisava, samodejno iskanje, zvočniki ali prevodi v druge jezike. Zagotavljanje digitalnih etiket bi lahko privedlo tudi do učinkovitejšega upravljanja obveznosti glede označevanja s strani gospodarskih subjektov, in sicer z olajšanjem posodabljanja informacij, ki se označujejo, zmanjšanjem stroškov označevanja in omogočanjem bolj ciljno usmerjenih informacij za uporabnike. Zato bi bilo treba gospodarskim subjektom omogočiti, da določene informacije, ki se označujejo, zagotovijo **samo** prek digitalne etikete pod določenimi pogoji, da se zagotovi visoka raven zaščite uporabnikov detergentov.

branja, ki so na voljo samo v digitalnih oblikah, kot so večja pisava, samodejno iskanje, zvočniki ali prevodi v druge jezike. Zagotavljanje digitalnih etiket bi lahko privedlo tudi do učinkovitejšega upravljanja obveznosti glede označevanja s strani gospodarskih subjektov, **zlasti MSP**, in sicer z **oblikovanjem enostavnejšega okvira**, olajšanjem posodabljanja informacij, ki se označujejo, zmanjšanjem stroškov označevanja in omogočanjem bolj ciljno usmerjenih informacij za uporabnike. Zato bi bilo treba gospodarskim subjektom omogočiti, da določene informacije, ki se označujejo, zagotovijo prek digitalne etikete pod določenimi pogoji, da se zagotovi visoka raven zaščite uporabnikov detergentov, **pri čemer pa morajo poskrbeti, da bodo elementi, povezani z zdravjem in varnostjo, še naprej navedeni na fizični etiketi.**

Predlog spremembe 11

Predlog uredbe

Uvodna izjava 31 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(31a) Z digitalnim označevanjem bi lahko etikete za potrošnike, vključno z ranljivimi in slabovidnimi potrošniki, postale lažje berljive, enostavnejše za uporabo in razumljivejše.

Predlog spremembe 12

Predlog uredbe

Uvodna izjava 32

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(32) Da bi se izognili nepotrebnemu upravnemu bremenu za gospodarske subjekte in ker digitalna etiketa v večini

(32) Poenostavitev zahtev glede označevanja v skladu s to uredbo bi koristila industriji in končnim

primerov le dopolnjuje fizično etiketo, bi morali imeti gospodarski subjekti možnost, da se odločijo, ali bodo uporabljali digitalne etikete ali pa bodo zagotovili vse informacije samo na fizični etiketi. Možnost izbire glede uporabe digitalne etikete bi morala biti na strani izdelovalcev in uvoznikov, ki so odgovorni za zagotavljanje točnega nabora informacij, ki se označujejo.

uporabnikom, saj bi se tako izognili nepotrebnemu upravnemu bremenu za gospodarske subjekte, zlasti za mala in srednja podjetja.

Predlog spremembe 13

Predlog uredbe Uvodna izjava 33

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(33) Digitalno označevanje bi lahko ustvarilo tudi izzive za ranljive skupine prebivalstva, ki nimajo digitalnih spretnosti ali jih nimajo dovolj, in bi lahko privedlo *še* do večjega digitalnega razkoraka. Zato bi morale posebne informacije, ki jih je treba zagotoviti *samo* na digitalni etiketi, odražati sedanje stanje digitalizacije družbe in poseben položaj uporabnikov detergentov. Poleg tega bi morale vse informacije v zvezi z varovanjem zdravja in okolja, ki se označujejo, ter minimalna navodila za uporabo detergentov ostati na fizični etiketi, da se končnim uporabnikom omogoči informirano odločanje pred nakupom detergenta in zagotovi varno ravnanje z njim.

Predlog spremembe

(33) Digitalno označevanje bi lahko ustvarilo tudi izzive za ranljive skupine prebivalstva, ki nimajo digitalnih spretnosti ali jih nimajo dovolj, in bi lahko privedlo do *še* večjega digitalnega razkoraka. ***Upoštevati bi bilo treba tudi različne ravni digitalizacije v državah članicah.*** Zato bi morale posebne informacije, ki jih je treba zagotoviti na digitalni etiketi, odražati sedanje stanje digitalizacije družbe in poseben položaj uporabnikov detergentov. ***Pri digitalnih etiketah bi morala vedno obstajati tudi dodatna možnost za končne uporabnike z nezadostnimi digitalnimi znanji in spretnostmi, kot je govorni pomočnik na podlagi umetne inteligence, ki etiketo prebere na glas.*** Poleg tega bi morale vse informacije v zvezi z varovanjem zdravja in okolja, ki se označujejo, ***vključno s prisotnostjo alergenov,*** ter minimalna navodila za uporabo detergentov ostati na fizični etiketi, da se končnim uporabnikom omogoči informirano odločanje pred nakupom detergenta in zagotovi varno ravnanje z njim.

Predlog spremembe 14

Predlog uredbe Uvodna izjava 34

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(34) ***Kljub temu bi bilo treba določiti izjemo za detergente, ki se končnim uporabnikom prodajajo v obliki za ponovno polnjenje.*** Da bi v celoti izkoristili prednosti, ki jih ponuja digitalizacija, in tudi velike okoljske koristi v smislu zmanjšanja embalaže in s tem povezane odpadne embalaže, ki jih ponuja praksa prodaje s ponovnim polnjenjem, bi ***bilo treba dovoliti, da se vse informacije, ki se označujejo, zagotovijo digitalno, razen navodil za odmerjanje gospodinjskih detergentov za pranje perila.***

Predlog spremembe 15

Predlog uredbe Uvodna izjava 35

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(35) Za zagotovitev enakih konkurenčnih pogojev med gospodarskimi subjekti, ki omogočajo dostopnost detergentov na trgu, in za zaščito končnih uporabnikov bi bilo treba določiti splošne zahteve za digitalno označevanje. Gospodarski subjekti bi morali na primer zagotoviti prost in enostaven dostop do digitalnih etiket ter poskrbeti, da bodo obvezne informacije, ki se označujejo in se zahtevajo v skladu s to uredbo, ločene od drugih informacij.

Predlog spremembe 16

Predlog uredbe Uvodna izjava 36

Predlog spremembe

(34) Da bi v celoti izkoristili prednosti, ki jih ponuja digitalizacija, in tudi velike okoljske koristi v smislu zmanjšanja embalaže in s tem povezane odpadne embalaže, ki jih ponuja praksa prodaje s ponovnim polnjenjem, bi ***morali biti izdelovalci dolžni dati na voljo podatkovni list ali nalepko z informacijami***, ki se označujejo, ***trgovec na drobno pa bi moral biti dolžan, da ta podatkovni list izroči potrošniku ali nalepko pritrdi na ponovno napolnjeno plastenko.***

Predlog spremembe

(35) Za zagotovitev enakih konkurenčnih pogojev med gospodarskimi subjekti, ki omogočajo dostopnost detergentov na trgu, in za zaščito končnih uporabnikov bi bilo treba določiti splošne zahteve za digitalno označevanje. Gospodarski subjekti bi morali na primer zagotoviti prost in enostaven dostop do digitalnih etiket, ***ki je na voljo prek največ dveh gumbov ali klikov***, ter poskrbeti, da bodo obvezne informacije, ki se označujejo in se zahtevajo v skladu s to uredbo, ločene od drugih informacij.

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(36) Glede na sedanji razvoj digitalnih spretnosti bi morali gospodarski subjekti informacije, ki se označujejo, končnim uporabnikom zagotoviti tudi z alternativnimi sredstvi, kadar ti nimajo dostopa do digitalne etikete. To obveznost bi bilo treba uvesti kot varnostni ukrep za zmanjšanje morebitnih tveganj zaradi nerazpoložljivosti informacij, ki se označujejo, zlasti kar zadeva ponovno napolnjene detergente, ***kadar se lahko vse informacije navedejo na digitalni etiketi.***

Predlog spremembe 17

Predlog uredbe

Uvodna izjava 39 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe 18

Predlog uredbe

Uvodna izjava 43

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(43) Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za detergente ali površinsko aktivne snovi, zahteva potni list izdelka, bi moral biti za detergente in površinsko

Predlog spremembe

(36) Glede na sedanji razvoj digitalnih spretnosti bi morali gospodarski subjekti informacije, ki se označujejo, končnim uporabnikom zagotoviti tudi z alternativnimi sredstvi, kadar ti nimajo dostopa do digitalne etikete. To obveznost bi bilo treba uvesti kot varnostni ukrep za zmanjšanje morebitnih tveganj zaradi nerazpoložljivosti informacij, ki se označujejo, zlasti kar zadeva ponovno napolnjene detergente.

Predlog spremembe

(39a) Da podjetja in javnost ne bi bili soočeni s stroški, ki bi bili nesorazmerni s širšimi koristmi, bi se moral potni list izdelka privzeto nanašati na določen model izdelka ter vključevati kombinacijo imena izdelka in edinstvene formule detergenta. Kadar se formula spremeni ali kadar med različnimi serijami obstajajo razlike v sestavi, bi se moral potni list izdelka nanašati na določeno serijo izdelka.

Predlog spremembe

(43) Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za detergente ali površinsko aktivne snovi, zahteva potni list izdelka, bi moral biti za detergente in površinsko

aktivne snovi na voljo enotni potni list izdelka, ki vsebuje informacije, zahtevane v tej uredbi in drugi zakonodaji Unije.

aktivne snovi na voljo enotni potni list izdelka, ki vsebuje informacije, zahtevane v tej uredbi in drugi zakonodaji Unije.

Poleg tega bi morale biti zahteve za tehnično zasnovo potnega lista izdelka za detergente in površinsko aktivne snovi združljive s tehničnimi merili za zasnovo, ki so ločeno določena v drugi zakonodaji EU.

Predlog spremembe 19

Predlog uredbe

Uvodna izjava 44

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(44) Ključnega pomena je, da se izdelovalcem in uporabnikom pojasni, da izdelovalec s tem, ko ustvari potni list izdelka za detergent ali površinsko aktivno snov, ***in po potrebi z namestitvijo oznake CE*** izjavlja, da je detergent ali površinsko aktivna snov v skladu z vsemi veljavnimi zahtevami in da za to prevzema polno odgovornost.

Predlog spremembe

(44) Ključnega pomena je, da se izdelovalcem in uporabnikom pojasni, da izdelovalec s tem, ko ustvari potni list izdelka za detergent ali površinsko aktivno snov, izjavlja, da je detergent ali površinsko aktivna snov v skladu z vsemi veljavnimi zahtevami in da za to prevzema polno odgovornost.

Predlog spremembe 20

Predlog uredbe

Uvodna izjava 45

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(45) Kadar se določene informacije zagotovijo ***samo*** digitalno, je treba pojasniti, da je treba te informacije navesti tako, da so ločene in da se jasno razlikujejo med seboj, vendar prek enega samega nosilca podatkov. To bo olajšalo delo organov za nadzor trga, končnim uporabnikom pa zagotovilo tudi jasnost glede različnih informacij, ki so jim na voljo v digitalni obliki.

Predlog spremembe

(45) Kadar se določene informacije zagotovijo digitalno, je treba pojasniti, da je treba te informacije navesti tako, da so ločene in da se jasno razlikujejo med seboj, vendar prek enega samega nosilca podatkov. To bo olajšalo delo organov za nadzor trga, končnim uporabnikom pa zagotovilo tudi jasnost glede različnih informacij, ki so jim na voljo v digitalni obliki.

Predlog spremembe 21

Predlog uredbe Uvodna izjava 62

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(62) Ta uredba uvaja možnost, da se **v nekaterih primerih vse ali** del obveznih zahtev glede označevanja **zagotovijo** samo **na digitalnih etiketah**, in zahteva uvedbo digitalnega potnega lista izdelka za detergente in površinsko aktivne snovi. Zato je treba gospodarskim subjektom dati na voljo dovolj časa, da izpolnijo svoje obveznosti na podlagi te uredbe, državam članicam, da vzpostavijo upravno infrastrukturo, potrebno za njeno uporabo, Komisiji pa, da pripravi izvajanje tehničnih zahtev za potni list izdelka. Uporabo te uredbe bi bilo zato treba preložiti na razumen datum, kadar so lahko navedene priprave končane.

Predlog spremembe 22

Predlog uredbe Uvodna izjava 62 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe 23

Predlog uredbe Člen 2 – odstavek 1 – točka 13

Predlog spremembe

(62) Ta uredba uvaja možnost, da se del obveznih zahtev glede označevanja **zagotovi** samo **v obliki digitalne etikete**, in zahteva uvedbo digitalnega potnega lista izdelka za detergente in površinsko aktivne snovi. Zato je treba gospodarskim subjektom dati na voljo dovolj časa, da izpolnijo svoje obveznosti na podlagi te uredbe, državam članicam, da vzpostavijo upravno infrastrukturo, potrebno za njeno uporabo, Komisiji pa, da pripravi izvajanje tehničnih zahtev za potni list izdelka. Uporabo te uredbe bi bilo zato treba preložiti na razumen datum, kadar so lahko navedene priprave končane.

Predlog spremembe

(62a) Da bosta digitalno označevanje in digitalni potni list izdelka usklajena, bi morali gospodarski subjekti, ki zagotavljajo digitalno označevanje, za dostop do digitalne etikete in digitalnega potnega lista izdelka uporabljati en sam nosilec podatkov, da bi končnemu uporabniku tako olajšali uporabo.

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(13) „dostopnost na trgu“ pomeni vsako dobavo za distribucijo, porabo ali uporabo na trgu Unije v okviru gospodarske dejavnosti, bodisi odplačno bodisi neodplačno;

Predlog spremembe 24

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(14) „dajanje na trg“ pomeni prvo dostopnost *na trgu Unije, vključno z uvozom na carinsko območje* Unije;

Predlog spremembe 25

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 16

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(16) „pooblaščen zastopnik“ pomeni vsako fizično ali pravno osebo s sedežem v Uniji, ki jo je izdelovalec pisno pooblastil, da v njegovem imenu izvaja določene naloge;

Predlog spremembe 26

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 19

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19) „gospodarski subjekt“ pomeni izdelovalca, pooblaščenega zastopnika, uvoznika ali *distributerja*;

Predlog spremembe

(13) „dostopnost na trgu“ pomeni vsako dobavo *detergenta ali površinsko aktivne snovi* za distribucijo, porabo ali uporabo na trgu Unije v okviru gospodarske dejavnosti, bodisi odplačno bodisi neodplačno;

Predlog spremembe

(14) „dajanje na trg“ pomeni prvo dostopnost *detergenta ali površinsko aktivne snovi* na *trgu* Unije;

Predlog spremembe

(16) „pooblaščen zastopnik“ pomeni vsako fizično ali pravno osebo s sedežem v Uniji, ki jo je izdelovalec pisno pooblastil, da v njegovem imenu izvaja določene naloge, *povezane z obveznostmi izdelovalca iz te uredbe*;

Predlog spremembe

(19) „gospodarski subjekt“ pomeni izdelovalca, pooblaščenega zastopnika, uvoznika, *distributerja* ali *drugo fizično*

*ali pravno osebo, ki mora v skladu z
ustrezno harmonizacijsko zakonodajo
Unije in to uredbo izpolnjevati obveznosti
v zvezi s proizvodnjo izdelkov,
omogočanjem njihove dostopnosti na trgu
ali njihovim dajanjem v uporabo;*

Predlog spremembe 27

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) „nadzor trga“ pomeni dejavnosti, ki jih izvajajo organi za nadzor trga, in ukrepe, ki jih ti sprejmejo za zagotovitev, da so izdelki skladni z zahtevami iz te uredbe;

Predlog spremembe

(20) „nadzor trga“ pomeni dejavnosti, ki jih izvajajo organi za nadzor trga, in ukrepe, ki jih ti sprejmejo za zagotovitev, da so izdelki skladni z zahtevami iz te uredbe ***in druge veljavne harmonizacijske zakonodaje Unije, in za zagotovitev, da je zaščiten javni interes, zajet z navedeno zakonodajo;***

Predlog spremembe 28

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 21

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(21) „organ za nadzor trga“ pomeni organ za nadzor trga, kot je opredeljen v členu 3, točka 4, Uredbe (EU) 2019/1020;

Predlog spremembe

(21) „organ za nadzor trga“ pomeni organ za nadzor trga, kot je opredeljen v členu 3, točka 4, Uredbe (EU) 2019/1020, ***kot organ, pristojen za organizacijo in izvajanje nadzora trga na ozemlju te države članice;***

Predlog spremembe 29

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 24

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(24) „oznaka CE“ pomeni oznako, s

Predlog spremembe

črtano

katero izdelovalec izjavlja, da je detergent skladen z veljavnimi zahtevami iz harmonizacijske zakonodaje Unije, ki zagotavlja njeno namestitvev;

Predlog spremembe 30

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 25

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(25) „korektivni ukrep“ pomeni ukrep, kot je opredeljen v členu 3, točka 16, Uredbe (EU) 2019/1020;

Predlog spremembe

(Ne zadeva slovenske različice.)

Predlog spremembe 31

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 28

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(28) „edinstvena identifikacijska oznaka izdelka“ pomeni edinstveni niz znakov, **ki omogoča** identifikacijo izdelkov **in** spletno povezavo do potnega lista izdelka;

Predlog spremembe

(28) „edinstvena identifikacijska oznaka izdelka“ pomeni edinstveni niz znakov **za** identifikacijo izdelkov, **ki omogoča tudi** spletno povezavo do potnega lista izdelka;

Predlog spremembe 32

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 29

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(29) „edinstvena identifikacijska oznaka subjekta“ pomeni edinstveni niz znakov za identifikacijo **gospodarskih subjektov**, ki so vključeni v vrednostno verigo izdelka;

Predlog spremembe

(29) „edinstvena identifikacijska oznaka subjekta“ pomeni edinstveni niz znakov za identifikacijo **akterjev**, ki so vključeni v vrednostno verigo izdelka;

Predlog spremembe 33

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka 34 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(34a) „model“ pomeni posebno vrsto detergenta ali površinsko aktivne snovi in vključuje kombinacijo imena izdelka in edinstvene formule v skladu z enoličnim identifikatorjem formule (UFI) v skladu s Prilogo VIII k Uredbi (ES) št. 1272/2008, ne glede na to, ali je koda identifikatorja UFI v skladu z navedeno uredbo zahtevana ali ne.

Predlog spremembe 34

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 2 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Izdelovalci pripravijo tehnično dokumentacijo iz Priloge IV in izvedejo postopek ugotavljanja skladnosti iz navedene priloge.

Predlog spremembe

Preden izdelovalci dajo detergent ali površinsko aktivno snov na trg, opravijo notranjo analizo tveganja, pripravijo tehnično dokumentacijo iz Priloge IV in izvedejo postopek ugotavljanja skladnosti iz navedene priloge.

Predlog spremembe 35

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 2 – pododstavek 2 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) pritrđijo oznako CE v skladu s členom 14, kadar je ustrezno;

Predlog spremembe

črtano

Predlog spremembe 36

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Izdelovalci **hranijo** tehnično

Predlog spremembe

3. Izdelovalci **pripravljajo in**

dokumentacijo in potni list izdelka še 10 let po tem, ko sta bila detergent ali površinsko aktivna snov, na katera se nanaša navedena dokumentacija ali potni list izdelka, dana na trg.

posodabljajo tehnično dokumentacijo in potni list izdelka še 10 let po tem, ko sta bila detergent ali površinsko aktivna snov, na katera se nanaša navedena dokumentacija ali potni list izdelka, dana na trg.

Predlog spremembe 37

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 4 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Izdelovalci, kadar je to primerno glede na delovanje detergenta ali površinsko aktivne snovi ali glede na tveganja, ki jih detergent ali površinsko aktivna snov predstavljata, izvedejo testiranje vzorcev detergentov ali površinsko aktivnih snovi, preiskujejo in **po potrebi** vodijo register pritožb, neskladnih detergentov ali površinsko aktivnih snovi in odpoklicev takih detergentov ali površinsko aktivnih snovi ter o vsem tovrstnem spremljanju obveščajo distributerje.

Predlog spremembe

Izdelovalci, kadar je to primerno **in sorazmerno** glede na delovanje detergenta ali površinsko aktivne snovi ali glede na tveganja, ki jih detergent ali površinsko aktivna snov predstavljata, izvedejo testiranje vzorcev detergentov ali površinsko aktivnih snovi, preiskujejo in vodijo **notranji** register pritožb, neskladnih detergentov ali površinsko aktivnih snovi in odpoklicev takih detergentov ali površinsko aktivnih snovi **ali drugih korektivnih ukrepov za zagotovitev skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi** ter o vsem tovrstnem spremljanju obveščajo distributerje. **Register je na zahtevo na voljo pristojnim nacionalnim organom. V notranjem registru pritožb so shranjeni le tisti osebni podatki, ki jih izdelovalec potrebuje za preučitev pritožbe o domnevno nevarnih detergentih in površinsko aktivnih snoveh. Ti podatki se hranijo le toliko časa, kolikor je potrebno za namene preiskave, v nobenem primeru pa ne dlje kot pet let po tem, ko so bili vneseni.**

Predlog spremembe 38

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 4 – pododstavek 2 a (novo)

Izdelovalci preučijo predložene pritožbe in prejete informacije o nesrečah, ki se nanašajo na varnost izdelkov, katerih dostopnost na trgu so omogočili in za katere pritožnik trdi, da so nevarni, ter vodijo notranji register teh pritožb in odpoklicev izdelkov ter vseh korektivnih ukrepov, sprejetih za zagotovitev skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi.

Predlog spremembe 39

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 6 – pododstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) če detergent, za katerega je bil že **zahtevan** seznam sestavin, ne ustreza več informacijam, vključenim v navedeni seznam sestavin.

Predlog spremembe

(b) če detergent, za katerega je bil že **posredovan** seznam sestavin, ne ustreza več informacijam, vključenim v navedeni seznam sestavin.

Predlog spremembe 40

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Izdelovalci, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, nista skladna s to uredbo, **nemudoma** sprejmejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo skladnost detergenta ali površinsko aktivne snovi, ju **po potrebi** umaknejo ali odpokličejo. Kadar izdelovalci menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne

Predlog spremembe

7. Izdelovalci, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg **po začetku veljavnosti te uredbe**, nista skladna s to uredbo, **brez nepotrebne odlašanja** sprejmejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo skladnost detergenta ali površinsko aktivne snovi, ju **nemudoma** umaknejo ali odpokličejo, **kot je ustrezno**. Kadar izdelovalci menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje,

organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

Predlog spremembe 41

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 7 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

Predlog spremembe

7a. Izdelovalci z ustreznimi gospodarskimi subjekti v zadevni dobavni verigi, vključno z distributerji, uvozniki in pooblaščenimi zastopniki, na zahtevo pravočasno delijo ustrezne informacije, ki zadevajo morebitne težave v zvezi s skladnostjo ali tveganja za zdravje ali okolje, ki so jih odkrili, pa tudi o morebitnih korektivnih ukrepih, odpoklicih ali umikih.

Predlog spremembe 42

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

8. Izdelovalci pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo **predložijo**, v papirni **ali elektronski** obliki **in** v jeziku, **ki ga ta organ brez težav razume**, vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. Na zahtevo navedenega organa sodelujejo z njim pri vseh ukrepih za odpravo tveganj, povezanih z detergentom ali površinsko aktivno snovjo, ki so ju dali na trg.

Predlog spremembe

8. Izdelovalci pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo **v elektronski obliki in na zahtevo tudi** v papirni obliki **ter** v **uradnem jeziku ali jezikih države članic, iz katere organ izvira, predložijo** vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. **Ustrezne informacije in dokumentacijo mu predložijo v 20 delovnih dneh od prejema zahteve.** Na zahtevo navedenega organa sodelujejo z njim pri vseh ukrepih

za odpravo tveganj, povezanih z
detergentom ali površinsko aktivno snovjo,
ki so ju dali na trg.

Predlog spremembe 43

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 8 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

8a. Izdelovalci vzpostavijo javno dostopne komunikacijske kanale, kot so telefonska številka, elektronski naslov ali poseben razdelek na svojem spletnem mestu, pri čemer upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti, da lahko končni uporabniki vložijo pritožbe ali izrazijo pomisleke glede morebitne neskladnosti izdelkov ali njihove varnosti.

Predlog spremembe 44

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1a. Imenovanje je veljavno samo, če ga pisno prizna pooblaščen zastopnik.

Predlog spremembe 45

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2. Kadar izdelovalec nima sedeža v Uniji, se lahko detergent ali površinsko aktivna snov da na trg Unije le, če izdelovalec s pisnim pooblastilom določi pooblaščenega zastopnika.

2. Kadar izdelovalec nima sedeža v Uniji, se lahko detergent ali površinsko aktivna snov da na trg Unije le, če izdelovalec s pisnim pooblastilom določi pooblaščenega zastopnika, **preden omogoči dostopnost svojih izdelkov na trgu Unije.**

Predlog spremembe 46

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2a. Izdelovalci, ki nimajo sedeža v Uniji, bi morali pristojnim nacionalnim organom sporočiti poštni in elektronski naslov svojega pooblaščenega zastopnika.

Predlog spremembe 47

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Pooblastilo pooblaščenemu zastopniku omogoča, da izvaja **vsaj** naslednje naloge:

Pooblastilo pooblaščenemu zastopniku omogoča, da izvaja naslednje naloge:

Predlog spremembe 48

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(c) pristojnemu nacionalnemu organu na podlagi utemeljene zahteve predloži vse informacije in dokumentacijo, potrebne za dokazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi z zahtevami iz te uredbe;

(c) pristojnemu nacionalnemu organu na podlagi utemeljene zahteve **v 20 delovnih dneh od prejema zahteve v uradnem jeziku, ki ga slednji zlahka razume**, predloži vse informacije in dokumentacijo, potrebne za dokazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi z zahtevami iz te uredbe;

Predlog spremembe 49

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) na zahtevo pristojnih nacionalnih organov sodeluje pri vseh **dejavnostih, katerih cilj je preprečiti tveganja**, ki jih predstavlja detergent ali površinsko aktivna snov, **v okviru pooblastil pooblaščenega zastopnika**;

Predlog spremembe

(d) na zahtevo pristojnih nacionalnih organov sodeluje pri vseh **ukrepih, sprejetih v zvezi z neskladnostjo detergenta ali površinsko aktivne snovi, ali pri odpravljanju tveganj**, ki jih predstavlja detergent ali površinsko aktivna snov, **za katerega je pooblaščen zastopnik pooblaščen**;

Predlog spremembe 50

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) **prekine** pooblastilo, če izdelovalec ne izpolnjuje obveznosti izdelovalca iz te uredbe.

Predlog spremembe

(e) **prekliče** pooblastilo, če izdelovalec ne izpolnjuje obveznosti izdelovalca iz te uredbe, **in o tem brez nepotrebnega odlašanja obvesti organ za nadzor trga države članice, v kateri ima izdelovalec sedež**;

Predlog spremembe 51

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka e a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) **opravlja druge naloge, če je to predvideno v pisnem pooblastilu**;

Predlog spremembe

(e) **opravlja druge naloge, če je to predvideno v pisnem pooblastilu**;

Predlog spremembe 52

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka e b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(eb) **kadar pooblaščen zastopnik meni ali utemeljeno domneva, da sta detergent**

Predlog spremembe

(eb) **kadar pooblaščen zastopnik meni ali utemeljeno domneva, da sta detergent**

ali površinsko aktivna snov nevarna, o tem obvesti izdelovalca;

Predlog spremembe 53

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – pododstavek 2 – točka e c (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ec) za primer zamenjave pooblaščenega zastopnika se vzpostavijo postopki, s katerimi se pooblastila učinkovito prenesejo tako, da lahko novi pooblaščen zastopnik opravlja naloge, določene v pooblastilu.

Predlog spremembe 54

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 4 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

4a. Pooblaščen zastopniki imajo ustrezna sredstva, da lahko izpolnjujejo svoje naloge.

Predlog spremembe 55

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(b) detergent nosi oznako CE iz člena 14;

črtano

Predlog spremembe 56

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Kadar uvoznik meni ali utemeljeno domneva, da detergent ali površinsko aktivna snov nista skladna s to uredbo, ju da na trg šele po tem, ko je bila zagotovljena njuna skladnost. Kadar detergent ali površinsko aktivna snov predstavlja tveganje za zdravje ali okolje, uvoznik o tem obvesti izdelovalca in organe za nadzor trga.

Predlog spremembe 57

Predlog uredbe
Člen 9 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Uvozniki na etiketi detergenta ali površinsko aktivne snovi navedejo svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni in elektronski naslov, na katerem so dosegljivi. Kontaktni podatki **so v jeziku, ki ga končni uporabniki in organi za nadzor trga brez težav razumejo.**

Predlog spremembe 58

Predlog uredbe
Člen 9 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Uvozniki, kadar je to primerno glede na delovanje detergenta ali površinsko aktivne snovi ali z njima povezana tveganja, izvedejo testiranje vzorcev takih detergentov in površinsko aktivnih snovi, preiskujejo in **po potrebi** vodijo register pritožb, neskladnih

Predlog spremembe

3. Kadar uvoznik meni ali utemeljeno domneva, da detergent ali površinsko aktivna snov nista skladna s to uredbo, ju da na trg šele po tem, ko je bila zagotovljena njuna skladnost. Kadar detergent ali površinsko aktivna snov predstavlja tveganje za zdravje ali okolje, uvoznik o tem **brez nepotrebnega odlašanja** obvesti izdelovalca in organe za nadzor trga.

Predlog spremembe

4. Uvozniki na etiketi detergenta ali površinsko aktivne snovi navedejo svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni in elektronski naslov, na katerem so dosegljivi. **Informacije so na voljo na izdelku, kadar to ni mogoče, pa na embalaži ali v spremnem dokumentu k izdelku.** Kontaktni podatki **morajo biti jasni, razumljivi in čitljivi.**

Predlog spremembe

7. Uvozniki, kadar je to primerno glede na delovanje detergenta ali površinsko aktivne snovi ali z njima povezana tveganja, izvedejo testiranje vzorcev takih detergentov in površinsko aktivnih snovi, preiskujejo in vodijo **notranji** register pritožb, neskladnih

detergentov in površinsko aktivnih snovi ter odpoklicev takih detergentov in površinsko aktivnih snovi ter o vsem tovrstnem spremljanju obveščajo distributerje.

detergentov in površinsko aktivnih snovi ter odpoklicev takih detergentov in površinsko aktivnih snovi ter o vsem tovrstnem spremljanju obveščajo distributerje. ***Ta register na zahtevo dajo na voljo pristojnim nacionalnim organom, in sicer v 20 delovnih dneh od zahteve.***

Predlog spremembe 59

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 7 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

7a. Uvozniki preučijo predložene pritožbe in prejete informacije o nesrečah, ki se nanašajo na varnost detergentov ali površinsko aktivnih snovi, katerih dostopnost na trgu so omogočili, in tovrstne pritožbe in morebitne druge korektivne ukrepe, sprejete za zagotovitev skladnosti detergenta, vnesejo v register iz člena 9(7a) (novo). Uvozniki v zvezi s tem pravočasno obvestijo zadevne gospodarske subjekte.

Predlog spremembe 60

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 7 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

7b. V registru pritožb so shranjeni le tisti osebni podatki, ki jih uvoznik potrebuje za preučitev pritožbe o domnevno nevarnih detergentih in površinsko aktivnih snoveh. Ti podatki se hranijo le toliko časa, kolikor je potrebno za namene preiskave, v nobenem primeru pa ne dlje kot pet let po tem, ko so bili vneseni.

Predlog spremembe 61

Predlog uredbe
Člen 9– odstavek 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

8. Uvozniki, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, nista skladna s to uredbo, **nemudoma** sprejmejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo skladnost tega detergenta ali površinsko aktivne snovi, ju **po potrebi** umaknejo ali odpokličejo. Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

Predlog spremembe 62

Predlog uredbe
Člen 9 – odstavek 8 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe 63

Predlog spremembe

8. Uvozniki, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, nista skladna s to uredbo, **brez nepotrebne odlašanja** sprejmejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo skladnost tega detergenta ali površinsko aktivne snovi, ju **nemudoma** umaknejo ali odpokličejo, **kot je ustrezno**. Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, ki so ju dali na trg, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

Predlog spremembe

8a. Uvozniki na zahtevo organov za nadzor trga ustreznim gospodarskim subjektom v zadevni dobavni verigi, vključno z distributerji in pooblaščenimi zastopniki, pravočasno zagotovijo ustrezne informacije, ki zadevajo morebitne težave v zvezi s skladnostjo ali tveganja za zdravje ali okolje, ki so jih odkrili, pa tudi o morebitnih korektivnih ukrepih, odpoklicih ali umikih.

Predlog uredbe
Člen 9 – odstavek 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

10. Uvozniki pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo predložijo, v ***papirni ali elektronski*** obliki in v jeziku, ki ga ta organ brez težav razume, vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. Na zahtevo navedenega organa sodelujejo z njim pri vseh ukrepih za odpravo tveganj, povezanih z detergentom ali površinsko aktivno snovjo, ki so ju dali na trg.

Predlog spremembe

10. Uvozniki pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo predložijo, v ***elektronski in na zahtevo v papirni*** obliki in v jeziku, ki ga ta organ brez težav razume, vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. ***Ustrezne informacije in dokumentacijo mu predložijo v 20 delovnih dneh od prejema zahteve.*** Na zahtevo navedenega organa sodelujejo z njim pri vseh ukrepih za odpravo tveganj, povezanih z detergentom ali površinsko aktivno snovjo, ki so ju dali na trg.

Predlog spremembe 64

Predlog uredbe
Člen 9 – odstavek 10 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

10a. Uvozniki preverijo, ali so komunikacijski kanali iz člena 7(8a) javno dostopni potrošnikom, da lahko vložijo pritožbe ali izrazijo pomisleke glede morebitne neskladnosti izdelka. Če taki kanali niso na voljo, jih uvozniki vzpostavijo, pri čemer upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti.

Predlog spremembe 65

Predlog uredbe
Člen 10 – odstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(b) detergent nosi oznako CE iz člena 14;

črtano

Predlog spremembe 66

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Kadar distributer meni ali utemeljeno domneva, da detergent ali površinsko aktivna snov nista skladna s to uredbo, omogoči njuno dostopnost na trgu šele po tem, ko je bila zagotovljena njuna skladnost. Kadar detergent ali površinsko aktivna snov predstavlja tveganje za zdravje ali okolje, distributer o tem obvesti izdelovalca in po potrebi pooblaščenega zastopnika ali uvoznika ter organe za nadzor trga.

Predlog spremembe

3. Kadar distributer meni ali utemeljeno domneva, da detergent ali površinsko aktivna snov nista skladna s to uredbo, omogoči njuno dostopnost na trgu šele po tem, ko je bila zagotovljena njuna skladnost. Kadar detergent ali površinsko aktivna snov predstavlja tveganje za zdravje ali okolje, distributer o tem **brez nepotrebne odlašanja** obvesti izdelovalca in po potrebi pooblaščenega zastopnika ali uvoznika ter organe za nadzor trga.

Predlog spremembe 67

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

5. Distributerji, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, katerih dostopnost na trgu so omogočili, nista skladna s to uredbo, zagotovijo, da se sprejmejo potrebni korektivni ukrepi za zagotovitev skladnosti tega detergenta ali površinsko aktivne snovi, njunega umika ali odpoklica. Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, katerih dostopnost na trgu so omogočili, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih neskladnostih in sprejetih korektivnih

Predlog spremembe

5. Distributerji, ki menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, katerih dostopnost na trgu so omogočili, nista skladna s to uredbo, zagotovijo, da se **nemudoma** sprejmejo potrebni korektivni ukrepi za zagotovitev skladnosti tega detergenta ali površinsko aktivne snovi, njunega umika ali odpoklica, **kot je ustrezno**. Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da detergent ali površinsko aktivna snov, katerih dostopnost na trgu so omogočili, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, o tem takoj obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost detergenta ali površinsko aktivne snovi na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o morebitnih

ukrepih.

neskladnostih in sprejetih korektivnih ukrepih.

Predlog spremembe 68

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Distributerji pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo predložijo, v ***papirni ali elektronski*** obliki, vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. Z navedenim organom na njegovo zahtevo sodelujejo pri vseh dejavnostih, katerih cilj je preprečiti tveganje, ki ga povzročajo detergenti in površinsko aktivne snovi, katerih dostopnost na trgu so omogočili.

Predlog spremembe

6. Distributerji pristojnemu nacionalnemu organu na njegovo utemeljeno zahtevo predložijo, v ***elektronski in na zahtevo v papirni*** obliki, vse potrebne informacije in dokumentacijo za izkazovanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi s to uredbo. ***Ustrezne informacije in dokumentacijo mu predložijo v 20 delovnih dneh od prejema zahteve.*** Z navedenim organom na njegovo zahtevo sodelujejo pri vseh dejavnostih, katerih cilj je preprečiti tveganje, ki ga povzročajo detergenti in površinsko aktivne snovi, katerih dostopnost na trgu so omogočili.

Predlog spremembe 69

Predlog uredbe

Člen 11 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Uvoznik ali distributer se za namene te uredbe obravnava kot izdelovalec in zanj veljajo obveznosti izdelovalca iz člena 7, kadar ***uvoznik ali distributer*** da detergent ali površinsko aktivno snov na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali detergent ali površinsko aktivno snov, ki sta že bila dana na trg, spremeni tako, da to lahko vpliva na skladnost s to uredbo.

Predlog spremembe

Gospodarski subjekt, ki ni izdelovalec, se za namene te uredbe obravnava kot izdelovalec in zanj veljajo obveznosti izdelovalca iz člena 7, kadar ***gospodarski subjekt*** da detergent ali površinsko aktivno snov na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali detergent ali površinsko aktivno snov, ki sta že bila dana na trg, spremeni tako, da to lahko vpliva na skladnost s to uredbo.

Predlog spremembe 70

Predlog uredbe
Člen 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 14

Pravila in pogoji za namestitev oznake CE

1. **Za oznako CE veljajo splošna načela iz člena 30 Uredbe (ES) št. 765/2008.**

2.

Oznaka CE mora biti vidno, čitljivo in neizbrisno nameščena, preden se detergent da na trg.

Oznaka CE se namesti na etiketo ali embalažo detergenta ali, če se detergent dobavi v razsutem stanju, na dokument, ki je priložen detergentu.

Kadar lahko gospodarski subjekti v skladu s členom 16(2) zagotovijo samo digitalno etiketo, se oznaka CE navede na digitalni etiketi.

3. **Države članice nadgrajujejo obstoječe mehanizme, da zagotovijo pravilno uporabo sistema, ki ureja oznako CE, in v primeru nepravilne rabe navedene oznake sprejmejo ustrezne ukrepe.**

Predlog spremembe 71

Predlog uredbe
Člen 15 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. **Gospodarski subjekt, ki omogoča dostopnost detergenta na trgu neposredno končnemu uporabniku v obliki za ponovno polnjenje, zagotovi fizično etiketo *ali* nosilec podatkov, prek katerega *je* končnemu uporabniku dostopna digitalna etiketa.**

Predlog spremembe

črtano

2. **Gospodarski subjekt, ki omogoča dostopnost detergenta na trgu neposredno končnemu uporabniku v obliki za ponovno polnjenje, zagotovi fizično etiketo *in* nosilec podatkov, prek katerega *lahko* končni uporabnik dostopa do digitalnega dela etikete.**

Predlog spremembe 72

Predlog uredbe

Člen 15 – odstavek 3 – pododstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) številko tipa, serijsko številko ali **drugi** element, ki omogoča njihovo identifikacijo;

Predlog spremembe

(a) številko tipa, **številko modela**, serijsko številko, **kadar je to ustrezno**, ali **drug** element, ki omogoča njihovo identifikacijo;

Predlog spremembe 73

Predlog uredbe

Člen 15 – odstavek 3 – pododstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) ime **izdelovalca**, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamka ter poštni in elektronski naslov, na katerem **je dosegljiv**. V poštnem naslovu se navede enotna kontaktna točka, na kateri je izdelovalec dosegljiv;

Predlog spremembe

(b) ime **in** registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamka **izdelovalca in, kadar je to ustrezno, pooblaščenega zastopnika** ter poštni in elektronski naslov, na katerem **sta dosegljiva**. V poštnem naslovu se navede enotna kontaktna točka, na kateri je izdelovalec dosegljiv;

Predlog spremembe 74

Predlog uredbe

Člen 15 – odstavek 3 – pododstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) navodila za uporabo in posebne previdnostne ukrepe, kjer je to potrebno in ustrezno.

Predlog spremembe

(e) navodila za uporabo in posebne previdnostne ukrepe **v zvezi z zdravjem in varnostjo**, kjer je to potrebno in ustrezno.

Predlog spremembe 75

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1 – pododstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar so detergenti ali površinsko aktivne snovi dostopni na trgu, jih spremljajo elementi etikete **iz člena 15(3) in, kjer je ustrezno, člena 15(4)** v naslednji obliki:

Predlog spremembe

Kadar so detergenti ali površinsko aktivne snovi dostopni na trgu, jih spremljajo elementi etikete v naslednji obliki:

Predlog spremembe 76

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1 – pododstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) **na fizični etiketi;**

Predlog spremembe

(a) **v obliki fizične etikete, ki vsebuje elemente iz člena 15(3), točke (a), (b), (c) in (e), in, kadar je to ustrezno, informacije o odmerjanju iz člena 15(4) ter merila iz Priloge V, del A(4), o alergenih dišavah, pri čemer se navede opozorilo z uporabo skupnega imena sestavine, ter**

Predlog spremembe 77

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1 – pododstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) **na digitalni etiketi in *hkrati na fizični etiketi.***

Predlog spremembe

(b) **na digitalni etiketi, ki vsebuje vse elemente, določene v členu 15, in druge relevantne informacije, kot so varni načini odlaganja in dobre prakse.**

Predlog spremembe 78

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1 – pododstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

Vse informacije s fizične etikete iz točke (a) prvega pododstavka se navedejo tudi na digitalni etiketi.

Predlog spremembe 79

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Z odstopanjem od točke (b) prvega pododstavka elementov etikete iz Priloge V, del C, ni treba navesti hkrati na fizični etiketi. Kadar so informacije o odmerjanju gospodinjskih detergentov za pranje perila v skladu s Prilogo V, del B, točki 1 in 2, navedene na digitalni etiketi, se lahko na fizični etiketi navede poenostavljena razpredelnica o odmerjanju, kot je določena v Prilogi V, del D.

Predlog spremembe

črtano

Predlog spremembe 80

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Z odstopanjem od odstavka 1 se lahko elementi etikete iz člena 15(3) in (4), kadar so detergenti dostopni na trgu neposredno končnemu uporabniku v obliki za ponovno polnjenje, navedejo samo na digitalni etiketi, razen informacij o odmerjanju za gospodinjske detergente za pranje perila iz Priloge V, del B, točki 1 in 2, ki jih je treba navesti tudi na fizični etiketi.

Predlog spremembe

2. Kadar so detergenti na trgu dostopni neposredno končnemu uporabniku v obliki za ponovno polnjenje, se končnemu uporabniku v skladu s členom 16(1a) da na voljo podatkovni list ali nalepka, ki vsebuje informacije s fizične etikete.

Predlog spremembe 81

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) vsi elementi etikete iz člena 15(3)

Predlog spremembe

(a) vsi elementi etikete iz člena 15(3)

in, kjer je ustrezno, člena 15(4) se zagotovijo na enem mestu in so ločeni od drugih informacij;

se v skladu s členom 16(1) zagotovijo na enem mestu in so ločeni od drugih informacij;

Predlog spremembe 82

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) *informacije* na digitalni etiketi je mogoče iskati;

Predlog spremembe

(b) *po informacijah* na digitalni etiketi je mogoče iskati *z različnimi tehnološkimi sredstvi*;

Predlog spremembe 83

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) informacije na digitalni etiketi so dostopne vsem uporabnikom v Uniji;

Predlog spremembe

(c) informacije na digitalni etiketi so *enostavno in neposredno* dostopne vsem uporabnikom v Uniji;

Predlog spremembe 84

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) informacije na digitalni etiketi so prikazane *na način*, ki *upoštevata* potrebe ranljivih skupin in po potrebi *podpira* potrebne prilagoditve, da se tem skupinam olajša dostop do informacij;

Predlog spremembe

(e) informacije na digitalni etiketi so prikazane *v jeziku in obliki*, ki *upoštevata* potrebe ranljivih skupin, *vključno z invalidi*, in po potrebi *podpirata* potrebne prilagoditve, da se tem skupinam olajša dostop do informacij;

Predlog spremembe 85

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka h

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(h) digitalna etiketa ostane na voljo 10 let od trenutka, ko sta detergent ali površinsko aktivna snov dana na trg, tudi v primerih insolventnosti, likvidacije ali prenehanja dejavnosti gospodarskega subjekta, ki jo je ustvaril, v Uniji, ali dlje, kot to zahteva druga zakonodaja Unije, ki zajema informacije, ki jih digitalna etiketa vsebuje;

Predlog spremembe 86

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 1 – točka i

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(i) informacije na digitalni etiketi so dostopne prek nosilca podatkov.

Predlog spremembe 87

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Nosilec podatkov je fizično prisoten na detergentu ali površinsko aktivni snovi, njuni embalaži ali spremni dokumentaciji.

Predlog spremembe 88

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – pododstavek 2

Predlog spremembe

(h) digitalna etiketa ostane na voljo **do datuma izteka roka uporabnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi ali, če ga nima**, 10 let od trenutka, ko sta detergent ali površinsko aktivna snov dana na trg, tudi v primerih insolventnosti, likvidacije ali prenehanja dejavnosti gospodarskega subjekta, ki jo je ustvaril, v Uniji, ali dlje, kot to zahteva druga zakonodaja Unije, ki zajema informacije, ki jih digitalna etiketa vsebuje;

Predlog spremembe

(i) informacije na digitalni etiketi so **enostavno** dostopne prek nosilca podatkov.

Predlog spremembe

Nosilec podatkov je fizično **in na viden način** prisoten na detergentu ali površinsko aktivni snovi, njuni embalaži ali spremni dokumentaciji, **zasnovan pa je tako, da ga je mogoče avtomatsko obdelati z digitalnimi napravami**.

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Poleg zahteve iz prvega pododstavka, je nosilec podatkov, kadar so detergenti in površinsko aktivne snovi dostopni na trgu v obliki za ponovno polnjenje, prisoten na **polnilnici**.

Predlog spremembe 89

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – pododstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Nosilec podatkov mora biti **jasno viden** končnemu uporabniku pred **vsakim** nakupom in organom za nadzor trga, po potrebi tudi v primerih, ko je detergent ali površinsko aktivna snov na voljo s prodajo na daljavo.

Predlog spremembe 90

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. **Kadar gospodarski subjekti zagotovijo digitalno etiketo, se** nosilcu podatkov **doda izjava „Obsežnejše informacije o proizvodu so na voljo na spletu“ ali podobna izjava.**

Predlog spremembe 91

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Gospodarski subjekti, **ki zagotovijo digitalno etiketo,** ne spremljajo, analizirajo

Predlog spremembe

Kadar so detergenti in površinsko aktivne snovi dostopni na trgu v obliki za ponovno polnjenje, **je nosilec podatkov, poleg zahteve iz prvega pododstavka,** prisoten **tudi na podatkovnem listu ali na nalepki.**

Predlog spremembe

Nosilec podatkov mora biti končnemu uporabniku pred nakupom in organom za nadzor trga **jasno viden, čitljiv, dostopen in zlahka razumljiv,** po potrebi tudi v primerih, ko je detergent ali površinsko aktivna snov na voljo s prodajo na daljavo.

Predlog spremembe

3. **Kar zadeva informacije na digitalni etiketi, gospodarski subjekti na** nosilcu podatkov **navedejo izjavo „Poskenirajte za več informacij“ ali podobno izjavo ali pa piktogram.**

Predlog spremembe

4. **Kot izhaja iz Uredbe (EU) 2016/679,** gospodarski

ali uporabljajo informacij o uporabi za namene, ki niso nujni za zagotavljanje informacij na digitalni etiketi na spletu.

subjekti ne spremljajo, analizirajo ali uporabljajo informacij o uporabi za namene, ki niso nujni za zagotavljanje informacij na digitalni etiketi na spletu.

Predlog spremembe 92

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 5 – pododstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Gospodarski subjekti, **ki zagotovijo digitalno etiketo**, informacije, **ki so** na digitalni etiketi, zagotovijo na **druge načine** v vseh naslednjih primerih:

Predlog spremembe

Gospodarski subjekti informacije na digitalni etiketi zagotovijo na **drug način in brezplačno** v vseh naslednjih primerih:

Predlog spremembe 93

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 5 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

5a. Za dostop do digitalne etikete in digitalnega potnega lista izdelka se uporablja en sam nosilec podatkov.

Predlog spremembe 94

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 2 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) ustreza določeni seriji detergenta ali površinsko aktivne snovi;

Predlog spremembe

(a) ustreza **določenemu modelu, ki ga je treba ob spremembi edinstvene identifikacijske oznake izdelka posodobiti, ali, kadar je to primerno, določeni seriji detergenta ali površinsko aktivne snovi, in sicer, kadar se spremembe nanašajo na seznam sestavin;**

Predlog spremembe 95

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 2 – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ba) vsebuje rezultate postopka ugotavljanja skladnosti, ki ga je izvedel izdelovalec;

Predlog spremembe 96

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 2 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(c) vsebuje vsaj informacije iz Priloge VI;

(c) vsebuje vsaj informacije iz Priloge VI, **pri čemer se upošteva, da je treba varovati zaupne poslovne informacije in poslovne skrivnosti, kot je določeno v Direktivi (EU) 2016/943, ter poskrbi, da se informacije razkrijejo na varen način;**

Predlog spremembe 97

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 2 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(d) je posodobljen;

(d) je posodobljen, **točen in popoln;**

Predlog spremembe 98

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 2 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(e) na voljo je v jeziku ali jezikih, ki ga/jih zahteva država članica, v kateri sta detergent ali površinsko aktivna snov dana na trg ali dostopna na trgu;

(e) na voljo je v jeziku ali **največ treh** jezikih, ki ga/jih zahteva država članica, v kateri sta detergent ali površinsko aktivna snov dana na trg ali dostopna na trgu;

Predlog spremembe 99

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 2 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(f) dostopen je končnim uporabnikom, organom za nadzor trga, carinskim organom, Komisiji *in* drugim gospodarskim subjektom;

Predlog spremembe

(f) **zlahka** dostopen je končnim uporabnikom, organom za nadzor trga, carinskim organom, Komisiji, drugim gospodarskim subjektom **ter drugim ustreznim deležnikom, kot so organizacije civilne družbe, raziskovalci in sindikati**;

Predlog spremembe 100

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 2 – točka i

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(i) izpolnjuje posebne in tehnične zahteve, določene v skladu z odstavkom 8.

Predlog spremembe

(i) izpolnjuje posebne in tehnične zahteve, določene v skladu z odstavkom 9.

Predlog spremembe 101

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 3 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Nosilec podatkov je fizično prisoten na detergentu ali površinsko aktivni snovi, njuni embalaži ali spremni dokumentaciji v skladu z izvedbenim aktom iz odstavka 8.

Predlog spremembe

Nosilec podatkov je fizično prisoten na detergentu ali površinsko aktivni snovi, njuni embalaži ali spremni dokumentaciji v skladu z izvedbenim aktom iz odstavka 9.

Predlog spremembe 102

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 3 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Poleg zahteve iz prvega pododstavka, je nosilec podatkov, kadar so detergenti in

Predlog spremembe

Kadar so detergenti in površinsko aktivne snovi dostopni na trgu v obliki za ponovno

površinsko aktivne snovi dostopni na trgu v obliki za ponovno polnjenje, prisoten na *polnilnici*.

polnjenje, *je nosilec podatkov, poleg zahteve iz prvega pododstavka*, prisoten *tudi na podatkovnem listu ali na nalepki*.

Predlog spremembe 103

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 3 – pododstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Nosilec podatkov mora biti jasno viden končnemu uporabniku pred *vsakim* nakupom in organom za nadzor trga, po potrebi tudi v primerih, ko je detergent ali površinsko aktivna snov na voljo s prodajo na daljavo.

Predlog spremembe

Nosilec podatkov mora biti jasno viden končnemu uporabniku pred nakupom in organom za nadzor trga, po potrebi tudi v primerih, ko je detergent ali površinsko aktivna snov na voljo s prodajo na daljavo *na glavnem spletišču izdelka*.

Predlog spremembe 104

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. *Kadar gospodarski subjekti zagotovijo digitalno etiketo*, se za dostop do *potnega lista izdelka* in *digitalne etikete uporabi* en sam nosilec podatkov.

Predlog spremembe

4. *V skladu s členom 17(5a)* se za dostop do *digitalne etikete* in *digitalnega potnega lista izdelka uporablja* en sam nosilec podatkov.

Predlog spremembe 105

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za detergente in površinsko aktivne snovi, zahteva potni list izdelka, se za detergente in površinsko aktivne snovi ustvari en sam potni list izdelka, ki vsebuje informacije iz odstavka 2 ter vse druge informacije, ki jih za potni list izdelka zahteva navedena druga zakonodaja Unije.

Predlog spremembe

6. Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za detergente in površinsko aktivne snovi, zahteva potni list izdelka, se za detergente in površinsko aktivne snovi ustvari en sam potni list izdelka, ki vsebuje informacije iz odstavka 2 ter vse druge informacije, ki jih za potni list izdelka zahteva navedena druga zakonodaja Unije.

V zvezi s tehnično zasnovo in delovanjem tega enotnega potnega lista izdelka morajo biti izpolnjene zahteve iz člena 19 te uredbe, pa tudi druga ločena merila glede tehnične zasnove iz druge zakonodaje.

Predlog spremembe 106

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 8 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

8a. Potni list izdelka je eden od glavnih načinov, da se pristojnim nacionalnim organom olajša preverjanje skladnosti detergenta ali površinsko aktivne snovi z določbami te uredbe.

Predlog spremembe 107

Predlog uredbe

Člen 19 – odstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(b) vse informacije, vključene v potni list izdelka, temeljijo na odprtih standardih, pripravljenih v interoperabilnem formatu, so strojno berljive, strukturirane **in** omogočajo iskanje po njih;

(b) vse informacije, vključene v potni list izdelka, temeljijo na odprtih standardih, pripravljenih v interoperabilnem formatu, **ter so po potrebi** strojno berljive, strukturirane, omogočajo iskanje po njih **in so prenosljive prek odprtega interoperabilnega omrežja za izmenjavo podatkov brez vezanosti na ponudnika;**

Predlog spremembe 108

Predlog uredbe

Člen 19 – odstavek 1 – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ba) potni listi izdelkov so zasnovani in delujejo tako, da so uporabniku prijazni;

Predlog spremembe 109

Predlog uredbe

Člen 19 – odstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) končni uporabniki, gospodarski subjekti in drugi ustrezni akterji imajo brezplačen dostop do potnega lista izdelka;

Predlog spremembe

(c) končni uporabniki, gospodarski subjekti in drugi ustrezni akterji imajo **enostaven in** brezplačen dostop do potnega lista izdelka, **brez omejitve dostopa na obstoječe uporabnike**;

Predlog spremembe 110

Predlog uredbe

Člen 19 – odstavek 1 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) podatke, vključene v potni list izdelka, hranijo gospodarski subjekti, odgovorni za njihovo ustvarjanje, ali subjekti, pooblaščen za ravnanje v njihovem imenu;

Predlog spremembe

(d) podatke, vključene v potni list izdelka, hranijo **in ves čas posodablajo** gospodarski subjekti, odgovorni za njihovo ustvarjanje, ali subjekti, pooblaščen za ravnanje v njihovem imenu.

Predlog spremembe 111

Predlog uredbe

Člen 20 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Preden gospodarski subjekti dajo detergent ali površinsko aktivno snov na trg, v register, vzpostavljen v skladu s členom 12(1) Uredbe (EU) .../... o okoljsko primerni zasnovi za trajnostne izdelke, naložijo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko oznako subjekta za detergent ali površinsko aktivno snov.

Predlog spremembe

1. Preden gospodarski subjekti dajo detergent ali površinsko aktivno snov na trg, **in po tem, ko so sprejeti izvedbeni akti v skladu s členom 18(9)**, v register, vzpostavljen v skladu s členom 12(1) Uredbe (EU) .../... o okoljsko primerni zasnovi za trajnostne izdelke, naložijo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko oznako subjekta za detergent ali površinsko aktivno snov.

Predlog spremembe 112

Predlog uredbe

Člen 22 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Kadar organi za nadzor trga ene države članice utemeljeno menijo, da detergent ali površinsko aktivna snov predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, izvedejo oceno v zvezi z zadevnim detergentom ali površinsko aktivno snovjo, ki zajema vse **ustrezne zahteve iz te uredbe**. Zadevni gospodarski subjekti v ta namen po potrebi sodelujejo z organi za nadzor trga.

Predlog spremembe

1. Kadar organi za nadzor trga ene države članice utemeljeno menijo, da detergent ali površinsko aktivna snov predstavljata tveganje za zdravje, **varnost** ali okolje, izvedejo oceno v zvezi z zadevnim detergentom ali površinsko aktivno snovjo, ki zajema vse **zahteve, povezane s tveganjem in določene v tej uredbi**. Zadevni gospodarski subjekti v ta namen po potrebi sodelujejo z organi za nadzor trga.

Predlog spremembe 113

Predlog uredbe

Člen 22 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Kadar organi za nadzor trga med kontrolami iz odstavka 1 ali odstavka 2 ugotovijo, da detergent ali površinsko aktivna snov ne izpolnjuje zahtev iz te uredbe, od zadevnih gospodarskih subjektov nemudoma zahtevajo, da sprejmejo vse ustrezne korektivne ukrepe, da detergent ali površinsko aktivna snov izpolnjuje navedene zahteve, se umakne s trga ali se odpokliče v razumnem roku, ki ga določijo **glede na** naravo tveganja iz odstavka 1.

Predlog spremembe

3. Kadar organi za nadzor trga med kontrolami iz odstavka 1 ali odstavka 2 ugotovijo, da detergent ali površinsko aktivna snov ne izpolnjuje zahtev iz te uredbe, od zadevnih gospodarskih subjektov nemudoma zahtevajo, da sprejmejo vse ustrezne korektivne ukrepe, da detergent ali površinsko aktivna snov izpolnjuje navedene zahteve, se umakne s trga ali se odpokliče v razumnem roku, ki ga določijo **organi za nadzor trga in je sorazmeren** z naravo tveganja iz odstavka 1.

Predlog spremembe 114

Predlog uredbe

Člen 24 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Kadar organ za nadzor trga po opravljeni oceni iz člena 22(1) ugotovi, da detergent ali površinsko aktivna snov, čeprav sta skladna s to uredbo, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, od zadevnega gospodarskega subjekta zahteva, da sprejme vse ustrezne ukrepe, s katerimi zagotovi, da zadevni detergent ali površinsko aktivna snov, ko sta dana na trg, ne predstavljata več navedenega tveganja, da detergent ali površinsko aktivna snov umakne s trga ali da ju odpokliče v razumnem roku, ki ga **določi glede na naravo navedenega** tveganja.

Predlog spremembe

1. Kadar organ za nadzor trga po opravljeni oceni iz člena 22(1) ugotovi, da detergent ali površinsko aktivna snov, čeprav sta skladna s to uredbo, predstavljata tveganje za zdravje ali okolje, od zadevnega gospodarskega subjekta zahteva, da sprejme vse ustrezne ukrepe, s katerimi zagotovi, da zadevni detergent ali površinsko aktivna snov, ko sta dana na trg, ne predstavljata več navedenega tveganja, da detergent ali površinsko aktivna snov umakne s trga ali da ju odpokliče v razumnem roku, ki ga **določijo organi za nadzor trga in je sorazmeren z naravo** tveganja.

Predlog spremembe 115

Predlog uredbe

Člen 25 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) oznaka CE ni bila nameščena v skladu s členom 14 ali sploh ni bila nameščena;

Predlog spremembe

črtano

Predlog spremembe 116

Predlog uredbe

Člen 25 – odstavek 1 – točka e a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(ea) katera koli od ostalih upravnih obveznosti, predvidenih v uredbi, ni izpolnjena.

Predlog spremembe

Predlog spremembe 117

Predlog uredbe

Člen 29 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Države članice določijo pravila o kaznih za kršitve te uredbe in sprejmejo vse ukrepe, potrebne za zagotovitev njihovega izvajanja. Kazni so učinkovite, sorazmerne in odvračilne. Države članice Komisijo nemudoma obvestijo o navedenih ukrepih ter o morebitnih poznejših spremembah, ki vplivajo nanje.

Predlog spremembe 118

Predlog uredbe

Člen 34 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Države članice ne ovirajo dostopnosti detergentov in površinsko aktivnih snovi, ki so dani na trg pred [Urad za publikacije: vstavite datum = **30** mesecev od datuma začetka veljavnosti te uredbe] v skladu z Uredbo (ES) št. 648/2004, kot se uporablja dne ... [Urad za publikacije: vstavite datum = en dan pred **30** meseci od datuma začetka veljavnosti te uredbe], na trgu.

Predlog spremembe 119

Predlog uredbe

Člen 34 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Detergenti in površinsko aktivne snovi, ki se dajo na trg po [Urad za publikacije: vstavite datum začetka uporabe = en dan pred **30** meseci od datuma začetka veljavnosti te uredbe] in ki so ob dajanju na trg v skladu z Uredbo (ES) št. 648/2004, kot se uporablja dne [Urad za publikacije: vstavite datum začetka uporabe = en dan pred **30** meseci od datuma začetka

Predlog spremembe

Države članice določijo pravila o kaznih za kršitve te uredbe in sprejmejo vse ukrepe, potrebne za zagotovitev njihovega izvajanja. Kazni so učinkovite, sorazmerne in odvračilne **ter bi morale upoštevati velikost podjetja in njegove izkušnje na trgu**. Države članice Komisijo nemudoma obvestijo o navedenih ukrepih ter o morebitnih poznejših spremembah, ki vplivajo nanje.

Predlog spremembe

Države članice ne ovirajo dostopnosti detergentov in površinsko aktivnih snovi, ki so dani na trg pred [Urad za publikacije: vstavite datum = **42** mesecev od datuma začetka veljavnosti te uredbe] v skladu z Uredbo (ES) št. 648/2004, kot se uporablja dne ... [Urad za publikacije: vstavite datum = en dan pred **42** meseci od datuma začetka veljavnosti te uredbe], na trgu.

Predlog spremembe

Detergenti in površinsko aktivne snovi, ki se dajo na trg po [Urad za publikacije: vstavite datum začetka uporabe = en dan pred **42** meseci od datuma začetka veljavnosti te uredbe] in ki so ob dajanju na trg v skladu z Uredbo (ES) št. 648/2004, kot se uporablja dne [Urad za publikacije: vstavite datum začetka uporabe = en dan pred **42** meseci od datuma začetka

veljavnosti te uredbe], so lahko dostopni na trgu do [Urad za publikacije: vstavite datum = 36 mesecev od datuma začetka veljavnosti te uredbe].

Predlog spremembe 120

Predlog uredbe Priloga V – del B – točka 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) priporočene količine oziroma navodila za odmerjanje, izražene v mililitrih ali gramih, ki ustrezajo standardni polnitvi pralnega stroja za mehko, srednje trdo in trdo vodo ter za en ali dva cikla pralnega postopka,

Predlog spremembe 121

Predlog uredbe Priloga V – del B – točka 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Na etiketi gospodinjskih detergentov za strojno pomivanje posode se navede standardni odmerek, izražen v gramih ali mililitrih ali s številom tablet za glavni cikel pomivanja normalno umazane posode v polnem pomivalnem stroju za 12 pogrinjkov, pri čemer se standardni odmerek po potrebi prilagodi za mehko, srednje trdo in trdo vodo.

Predlog spremembe 122

veljavnosti te uredbe], so lahko dostopni na trgu do [Urad za publikacije: vstavite datum = 36 mesecev od datuma začetka veljavnosti te uredbe].

Predlog spremembe

(a) priporočene količine oziroma navodila za odmerjanje, izražene v mililitrih ali gramih, ki ustrezajo standardni polnitvi pralnega stroja za mehko, srednje trdo in trdo vodo ter za en ali dva cikla pralnega postopka, **ali navodila za priporočeno odmerjanje, izraženo s številom enot (npr. kapsule ali pokrovčki), ki ustrezajo standardni polnitvi pralnega stroja, pri čemer se standardni odmerek po potrebi prilagodi glede na to, ali je voda mehka, srednje trda ali trda,**

Predlog spremembe

3. Na etiketi gospodinjskih detergentov za strojno pomivanje posode se navede standardni odmerek, izražen v gramih ali mililitrih ali s številom **enot, tj. tablet ali kapsul**, za glavni cikel pomivanja normalno umazane posode v polnem pomivalnem stroju za 12 pogrinjkov, pri čemer se standardni odmerek po potrebi prilagodi za mehko, srednje trdo in trdo vodo.

Predlog uredbe
Priloga VI – odstavek 1 – točka f a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(fa) ugotavljanje skladnosti, ki ga je izvedel izdelovalec.

**PRILOGA: SUBJEKTI ALI OSEBE,
OD KATERIH JE PRIPRAVLJAVKA MNENJA PREJELA PRISPEVKE**

Pripravljaljka mnenja je pri pripravi mnenja do njegovega sprejetja v odboru prejela prispevke od naslednjih subjektov ali oseb:

Subjekt in/ali oseba
A.I.S.E. - Association Internationale de la Savonnerie, de la Détergence et des Produits d'Entretien
EurEau - European Federation of National Associations of Water Services
CESIO – European Committee of Organic Surfactants and their Intermediates
EuroCommerce
American Chamber of Commerce to the European Union
Cefic- European Chemical Industry Council
Independent Retail Europe (formerly UGAL - Union of Groups of Independent Retailers of Europe)
Association of Manufacturers and Formulators of Enzyme Products – AMFEP
AISDPCL - Associação dos Industriais de Sabões, Detergentes e Produtos de Conservação e Limpeza (A.I.S.E. associate)
Energizer

Priprava tega seznama je v izključni pristojnosti pripravljavke mnenja.

POSTOPEK V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE

Naslov	Detergenti in površinsko aktivne snovi, sprememba Uredbe (EU) 2019/1020 in razveljavitev Uredbe (ES) št. 648/2004	
Referenčni dokumenti	COM(2023)0217 – C9-0154/2023 – 2023/0124(COD)	
Pristojni odbor Datum razglasitve na zasedanju	ENVI 1.6.2023	
Mnenje pripravil Datum razglasitve na zasedanju	IMCO 1.6.2023	
Pridruženi odbori - datum razglasitve na zasedanju	5.10.2023	
Pripravljavec/-ka mnenja Datum imenovanja	Maria da Graça Carvalho 5.9.2023	
Obravnava v odboru	13.11.2023	4.12.2023
Datum sprejetja	24.1.2024	
Izid končnega glasovanja	+: 40	–: 1
	0: 0	
Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju	Alex Agius Saliba, Andrus Ansip, Pablo Arias Echeverría, Laura Ballarín Cereza, Alessandra Basso, Brando Benifei, Biljana Borzan, Vlad-Marius Botoș, Markus Buchheit, Anna Cavazzini, Dita Charanzová, Deirdre Clune, David Cormand, Alexandra Geese, Sandro Gozi, Maria Grapini, Svenja Hahn, Eugen Jurzyca, Włodzimierz Karpiński, Arba Kokalari, Marcel Kolaja, Kateřina Konečná, Andrej Kovačev (Andrey Kovatchev), Maria-Manuel Leitão-Marques, Antonius Manders, Beata Mazurek, Leszek Miller, Miroslav Radačovský, René Repasi, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Róza Thun und Hohenstein, Tom Vandenkendelaere, Kim Van Sparrentak	
Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju	Maria da Graça Carvalho, Salvatore De Meo, Carlo Fidanza, Ivars Ijabs, Stelios Kuloglu (Stelios Kouloglou)	

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

40	+
ECR	Carlo Fidanza, Eugen Jurzyca, Beata Mazurek
ID	Alessandra Basso
NI	Miroslav Radačovský
PPE	Pablo Arias Echeverría, Maria da Graça Carvalho, Deirdre Clune, Salvatore De Meo, Włodzimierz Karpiński, Arba Kokalari, Andrej Kovačev (Andrey Kovatchev), Antonius Manders, Andreas Schwab, Tomislav Sokol, Ivan Štefanec, Tom Vandenkendelaere
Renew	Andrus Ansip, Vlad-Marius Botoș, Dita Charanzová, Sandro Gozi, Svenja Hahn, Ivars Ijabs, Róza Thun und Hohenstein
S&D	Alex Agius Saliba, Laura Ballarín Cereza, Brando Benifei, Biljana Borzan, Maria Grapini, Maria-Manuel Leitão-Marques, Leszek Miller, René Repasi, Christel Schaldemose
The Left	Kateřina Konečná, Stelios Kuloglu (Stelios Kouloglou)
Verts/ALE	Anna Cavazzini, David Cormand, Alexandra Geese, Marcel Kolaja, Kim Van Sparrentak

1	-
ID	Markus Buchheit

0	0

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani